



bebeconfort®

Windy

10m+/4y | <25kg



bebeconfort.com

Photos non contractuelles - Products may differ from those shown - Niet contractuele foto's - Abbildungen ohne Gewähr - Las fotos pueden no coincidir con el producto real - Fotografie non contrattuali - Fotos não contratuais - Produkty sa môžu odlišovať od vyobrazených - Produkt môže różniť się od pokazanego na ilustracji - Výrobky se mohou lišit od vyobrazení - Utombligatoriska fotografier

**EN • IMPORTANT - READ CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE REFERENCE.**

**FR • IMPORTANT - À LIRE ATTENTIVEMENT
ET À CONSERVER POUR RÉFÉRENCE
ULTÉRIEURE.**

**DE • WICHTIG - BITTE SORGFALTIG LESEN
UND FÜR SPÄTERES NACHLESEN
UNBEDINGT AUFBEWAHREN.**

**IT • IMPORTANTE - LEGGERE ATTENTAMENTE
E CONSERVARE PER FUTURO
RIFERIMENTO.**

**ES • IMPORTANTE - LEER DETENIDAMENTE
Y MANTENERLAS PARA FUTURA
CONSULTAS.**

**PT • IMPORTANTE - LEIA CUIDADOSAMENTE
E GUARDAR PARA REFERENCIA FUTURA.**

**NL • BELANGRIJK - LEES ZORGVULDIG EN
BEWAAR VOOR REFERENTIE VOOR
LATERE RAADPLEGING.**

**SK • DÔLEŽITÉ - PRED POUŽITÍM PREČÍTAJTE
POZORNE TENTO NÁVOD A USCHOVAJTE
HO PRE BUDÚCU POTREBU**

**PL • WAŻNE ! PRZECZYTAJ UWAŻNIE I
ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ JAKO
ODNIESIENIE**

**CS • DŮLEŽITÉ - POKYNY SI POZORNĚ
PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO POZDĚJŠÍ
POUŽITÍ**

**SV • VIKTIGT – LÄS NOGGRANT OCH SPARA
FÖR FRAMTIDA BRUK**





10-12 MONTHS



12-18 MONTHS



18-24 MONTHS



24-30 MONTHS



30-36 MONTHS



36+ MONTHS



1

a



b



c



d



e



2

a



b





3

a



b



4

a



b



5

a



b



c





6

a



b



c



d



7





8



9

a



b



c





10

a



b



11





« STEP 1 TO 10 + »





18-24 MONTHS

« STEP 1 TO 10 + »





« STEP 1 TO 10 + »



a



PRESS



b



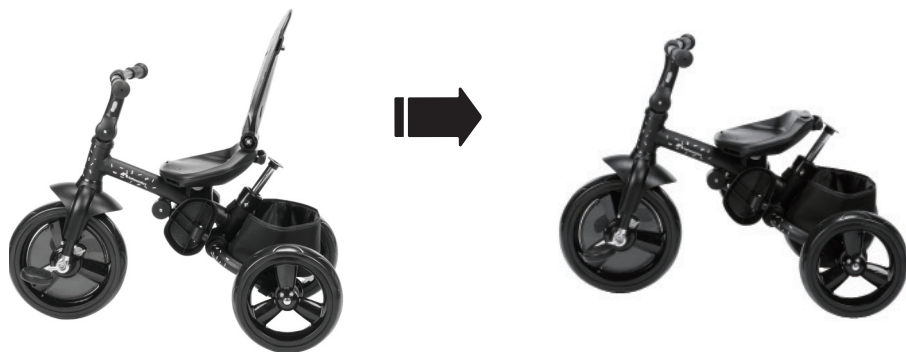


« STEP 1 TO 10 + »



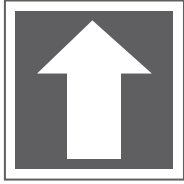


« STEP 1 TO 10 + »

















WARNING :

- Adult assembly required.
- Before each use, check that the product is not damaged or worn and that all assembly and fastening parts are in good condition. If you notice that some parts are missing or damaged, do not use the product and contact the retailer.
- Remove all packaging parts away from the child before use.
- Compliance with the user manual ensures safe use of the tricycle.
- Recommended for children from 10 months old.
- Stop using the product when the child weight is over 25 kg.
- The product is intended for one child only.
- Use personal protective equipment such as helmet, elbow pads and knee pads. This product is intended for outdoor use. **DO NOT USE** in road traffic.
The tricycle should not be used near motor vehicles, streets, swimming pools, hills, roads, stairs or on uneven ground.
- Use the product on flat, obstacle-free surfaces.
- The safest area to use the product are those with little or no traffic, such as private areas, playgrounds, schoolyards and school playgrounds.
- To avoid serious injuries, continuous adult supervision is required.
- To avoid falls and collisions causing injuries to the user or others, it is important to explain the child how to use the product safely.
- The child using the product must always wear shoes.
- When putting the child in or taking it out, the brake must be locked.
- Do not hang or put heavy items on the tricycle frame as it may cause it to fall down and injure the child.

Additional warnings for a use from 3 years old :

- Check the child can reach the ground with both feet when seated.
- Remove the backseat and check footrest are correctly folded or remove them.
- Stay always close to the child

Cleaning and maintenance

- Clean regularly frame, handlebar and wheels with a soft cloth. Wash them periodically with wet cloth and dry.
- Fabric cover : see the care instruction label on the product.



Environment

Safety purpose not environment.

For environmental reasons, when you have stopped using this product, we ask that you dispose of the product in the proper waste facilities in accordance with local legislation.

Questions

If you have any questions, contact your local B  be Confort retailer (see www.bebeconfort.com for contact information).

When doing so, please have the following information to hand:

- Serial number
- Age (height) and weight of the child.

Warranty

Our 24 months warranty reflects our confidence in the high quality of our design, engineering, production and product performance. We confirm that this product was manufactured in accordance with the current European safety requirements and quality standards which are applicable to this product, and that this product is free from defects on materials and workmanship at the time of purchase. Under the conditions mentioned herein, this warranty may be invoked by consumers in the countries where this product has been sold by a subsidiary of the Dorel Group or by an authorized dealer or retailer.

Our 24 months warranty covers all manufacturing defects in materials and workmanship when used in normal conditions and in accordance with our user manual for a period of 24 months from the date of the original retail purchase by the first end-user customer. To request repairs or spare parts under our warranty for defects in materials and workmanship you must present your proof of purchase, made within the 24 months preceding the service request.

Our 24 months warranty does not apply to defects caused by normal wear and tear, damage caused by accidents, abusive use, negligence, fire, liquid contact or other external cause, damage which is the consequence of failing to comply with the user manual, damage caused by use with another product, damage caused by service by anyone who is not authorized by us, or if the product is stolen or if any label or identification number has been removed from the product or has been changed. Examples of normal wear and tear include wheels and fabric worn down by regular use and the natural breakdown of colors and materials due to normal aging of the product.

What to do in case of defects:

Should problems or defects arise, your first point of contact is the authorized dealer or retailer recognized by us. Our 24 months warranty is recognized by them(1). You must present your proof of purchase, made within the 24 months preceding the service request. It is easiest if you get your service request pre-approved by us. If you submit a valid claim under this warranty, we may request that you return your product to the authorized dealer or retailer recognized by us or that you ship the product to us in accordance with our instructions. We will pay for shipment and for return freight if all instructions are followed. Damage and/or defects neither covered by our warranty nor by the legal rights of the consumer and/or damage and/or defects with respect to products that are not covered by our warranty can be handled at a reasonable fee.

Rights of the consumer:

A consumer has legal rights pursuant to applicable consumer legislation, which may vary from country to country. The rights of the consumer under applicable national legislation are not affected by this warranty.

This warranty is provided by Dorel Netherlands. We are registered in The Netherlands under company number 17060920. Our trading address is Korendijk 5, 5704 RD Helmond, The Netherlands, and our postal address is P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, The Netherlands.

The names and address details of other subsidiaries of the Dorel group can be found on the last page of this manual and on our website for the brand concerned.

(1) Products purchased from retailers or dealers that remove or change labels or identification numbers are considered unauthorized. Products purchased from unauthorized retailers are also considered unauthorized. No warranty applies to these products since the authenticity of these products cannot be ascertained.



AVERTISSEMENT :

- Assemblage par un adulte requis.
Avant toute utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé ou usé et que toutes les pièces d'assemblage et de fixation sont en bon état. Si vous remarquez que certaines pièces manquent ou sont endommagées, n'utilisez pas le produit et contactez le revendeur.
- Éloignez tous les éléments d'emballage des enfants avant utilisation.
- Le respect du mode d'emploi garantit la sécurité d'utilisation du tricycle.
- Recommandé aux enfants à partir de 10 mois.
- Arrêtez d'utiliser le produit si le poids de l'enfant dépasse 25 kg.
- Le produit est destiné à être utilisé par un seul enfant.
- Utilisez un équipement de protection individuelle, comme un casque, des protections pour les coudes et des genouillères. Ce produit a été conçu pour une utilisation à l'extérieur. **NE PAS UTILISER sur la route.**
Le tricycle ne doit pas être utilisé à proximité de véhicules à moteur, de rues, de piscines, de pentes, de routes, d'escaliers ou sur un sol irrégulier.
- Utilisez le produit sur des surfaces planes, sans obstacle.
- Les zones les plus sûres où utiliser le produit sont celles avec peu, voire pas de circulation comme des zones privées, des terrains de jeu, des cours d'école et des aires de jeux d'école.
- Pour éviter des blessures graves, la surveillance constante d'un adulte est indispensable.
- Pour éviter des chutes et des collisions pouvant entraîner des blessures pour l'utilisateur ou pour d'autres personnes, il est important d'expliquer à l'enfant comment utiliser le produit en toute sécurité.
- L'enfant qui utilise le produit doit toujours porter des chaussures.
- Lorsque vous placez l'enfant sur le produit ou lorsque vous le retirez du produit, le frein doit être verrouillé.
- Ne suspendez ni ne posez aucun objet lourd sur le cadre du tricycle car cela pourrait le faire tomber et blesser l'enfant.

Avertissements supplémentaires en cas d'utilisation à partir de 3 ans :

- Vérifiez que l'enfant peut toucher le sol avec ses deux pieds lorsqu'il est assis.
- Retirez le siège arrière et vérifiez que les repose-pieds sont correctement repliés ou retirez-les.
- Restez toujours à proximité de l'enfant.

Nettoyage et entretien

- Nettoyez régulièrement le cadre, le guidon et les roues avec un chiffon doux. Lavez-les de temps en temps avec un chiffon humide, puis séchez.
- Revêtement en tissu : voir l'étiquette avec les instructions d'entretien sur le produit.



Environnement

Gardez le matériel d'emballage en plastique hors de la portée de votre enfant pour éviter les risques d'étouffement.

Lorsque vous n'utilisez plus le produit, nous vous prions par souci de l'environnement de vous débarrasser du produit en faisant le tri des déchets et conformément à la législation locale en la matière.

Questions

Veillez prendre contact avec votre distributeur local Bébé Confort ou visitez notre site web www.bebeconfort.com.

Veillez à avoir les informations suivantes sous la main :

- Numéro de série

- L'âge (la taille) et le poids de l'enfant.

Garantie

Notre garantie de 24 mois reflète notre confiance dans la qualité supérieure de notre conception, ingénierie, production et la performance du produit. Nous garantissons que ce produit a été fabriqué conformément aux exigences de sécurité et normes de qualité actuelles européennes applicables à ce produit, et que ce produit est, au moment de l'achat, exempt de défaut de matériau et de fabrication. Dans les conditions mentionnées dans ce document, cette garantie peut être invoquée par les consommateurs dans les pays où ce produit a été vendu par une filiale du groupe Dorel ou par un revendeur ou détaillant autorisé.

Notre garantie de 24 mois couvre tous les défauts de matériau et de fabrication pour une utilisation dans des conditions normales et conformément à la notice pour une période de 24 mois à compter de la date de l'achat initial par le premier client utilisateur. Pour demander des réparations ou des pièces de rechange sous garantie pour des défauts de matériau et de fabrication, vous devez présenter la preuve d'un achat effectué dans les 24 mois précédant la demande de service.

Notre garantie de 24 mois ne couvre pas les dommages causés par l'usure normale, les accidents, l'utilisation abusive, la négligence, le feu, le contact avec un liquide ou toute autre cause extérieure, les dommages résultant d'une utilisation non conforme au mode d'emploi, de l'utilisation avec un autre produit, d'une réparation ou d'un entretien mené par une personne non autorisée par nos services, les produits volés, ne portant plus l'étiquette ou le numéro d'identification ou les produits dont ce numéro a été modifié. Des exemples d'usure normale comprennent : des roues et des tissus usés par l'utilisation régulière et la décoloration et la décomposition naturelle de couleurs et des matériaux dus à la vétusté du produit.

Que faire en cas de défauts :

Si des problèmes ou des défauts surviennent, le meilleur choix pour un service rapide est de consulter un revendeur agréé par nos services. Notre garantie de 24 mois est reconnue par ceux-ci (1). Vous devez présenter la preuve d'un achat effectué dans les 24 mois précédant la demande de service. Cela est plus facile si vous obtenez l'approbation au préalable de votre demande auprès de nos services. Si vous soumettez une réclamation valide en vertu de cette garantie, nous pouvons vous demander de retourner votre produit au distributeur agréé ou de nous envoyer le produit conformément à nos instructions. Nous payerons les frais d'envoi et de retour si toutes les instructions sont correctement suivies. Les dommages et/ou défauts qui ne sont couverts ni par notre garantie ni par les droits légaux du consommateur et/ou les dommages et/ou défauts en rapport à des produits qui ne sont pas couverts par notre garantie peuvent être traités à un tarif raisonnable.

Droits du consommateur :

Un consommateur a des droits légaux, en vertu de la législation applicable à la consommation, qui peuvent varier d'un pays à l'autre. Les droits du consommateur en vertu de la législation nationale applicable ne sont pas affectés par cette garantie.

Cette garantie est fournie par Dorel Pays-Bas. Nous sommes enregistrés aux Pays-Bas sous le numéro d'entreprise 17060920. Notre adresse commerciale est Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Pays-Bas, et notre adresse postale est P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Pays-Bas.

Vous pouvez trouver les noms et les adresses des autres filiales du groupe Dorel à la dernière page de ce manuel et sur notre site Web pour la marque concernée.

(1) Les produits achetés auprès de détaillants ou de revendeurs qui ôtent ou changent les étiquettes ou les numéros d'identifications sont considérés comme non autorisés. Les produits achetés auprès de revendeurs non autorisés sont également considérés comme non autorisés. Aucune garantie ne s'applique à ces produits puisque leur authenticité ne peut pas être vérifiée.



WARNUNG :

- Der Zusammenbau ist durch einen Erwachsenen vorzunehmen.
Bitte vergewissern Sie sich vor jedem Gebrauch, dass das Produkt nicht beschädigt oder abgenutzt ist und dass alle Montage- und Befestigungsteile in gutem Zustand sind. Sollten Sie feststellen, dass einige Teile fehlen oder beschädigt sind, verwenden Sie das Produkt nicht und wenden Sie sich an den Händler.
- Vor dem Gebrauch entfernen Sie alle Verpackungsteile vom Kind weg.
- Die Beachtung des Benutzerhandbuches gewährleistet einen sicheren Gebrauch des Dreirads.
- Empfohlen für Kinder ab einem Alter von 10 Monaten.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mehr, wenn das Gewicht des Kindes bei über 25 kg liegt.
- Das Produkt ist ausschließlich für ein Kind bestimmt.
- Benutzen Sie persönliche Schutzausrüstung wie Helm, Ellbogen- und Knieschützer. Dieses Produkt ist für den Gebrauch im Außenbereich bestimmt. Verwenden Sie es NICHT im Straßenverkehr.
Das Dreirad sollte nicht im Bereich von Kraftfahrzeugen, Straßen, Schwimmbädern, Hügeln, Straßen, Treppen oder auf unebenem Boden benutzt werden.
- Benutzen Sie das Produkt auf ebenen, hindernisfreien Flächen.
- Für die Nutzung des Produkts sind Bereiche mit wenig oder gar keinem Verkehr am sichersten, z.B. Privatgelände, Spielplätze, Schulhöfe und Schulhöfe.
- Zur Vermeidung schwerer Verletzungen ist eine ständige Beaufsichtigung durch Erwachsene erforderlich.
- Zur Vermeidung von Stürzen und Zusammenstößen, bei denen sich der Benutzer oder andere Personen verletzen können, ist es wichtig, dem Kind zu erklären, wie es das Produkt sicher benutzen kann.
- Das das Produkt benutzende Kind muss immer Schuhe tragen.
- Wenn Sie das Kind auf den Sitz setzen oder herausheben, muss die Bremse festgestellt sein.
- Hängen oder legen Sie keine schweren Gegenstände an/auf den Rahmen des Dreirads, da das Kind dadurch herunterfallen und sich verletzen könnte.

Weitere Warnhinweise für die Benutzung ab 3 Jahren:

- Überprüfen Sie, ob das Kind im Sitzen mit beiden Füßen den Boden erreichen kann.
- Entfernen Sie den Rücksitz und überprüfen Sie, ob die Fußstützen richtig eingeklappt sind oder entfernen Sie sie.
- Halten Sie sich immer in der Nähe des Kindes auf

Reinigung und Wartung

- Reinigen Sie Rahmen, Lenker und Räder regelmäßig mit einem weichen Tuch. Waschen Sie diese regelmäßig mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie sie ab.
- Stoffbezug: siehe Pflegehinweise auf dem Produkt.



Umwelt

Kunststoffumhüllungen sind von Kindern fern zu halten, um eine Erstickungsgefahr auszuschließen.

Wenn Sie das Produkt nicht mehr verwenden, bitten wir Sie, das Produkt entsprechend der lokalen Gesetzgebung umweltgerecht zu entsorgen.

Fragen

Kontaktieren Sie bitte Ihren Händler von Bébé Confort vor Ort, oder besuchen Sie uns auf unserer Webseite www.bebeconfort.com.

Achten Sie darauf, dass Sie die folgenden Angaben zur Hand haben:

- Seriennummer;
- Alter (Größe) und Gewicht Ihres Kindes.

Garantie

Unsere 24-Monats-Garantie zeigt, wie groß unser Vertrauen in die hohe Qualität unserer Design-, Technik-, Produktions- und Produktleistung ist. Wir garantieren, dass dieses Produkt gemäß den aktuellen europäischen Sicherheitsanforderungen und Qualitätsstandards hergestellt wurde, die auf dieses Produkt Anwendung finden und dass dieses Produkt zum Zeitpunkt des Kaufes frei von Material- und Verarbeitungsmängeln ist. Unter den hier beschriebenen Bedingungen kann diese Garantie von Verbrauchern in den Ländern, in denen dieses Produkt von einer Tochtergesellschaft der Dorel Group oder einem autorisierten Händler oder Verkäufer verkauft wurde, geltend gemacht werden.

Unsere 24-Monats-Garantie erstreckt sich auf Material- und Verarbeitungsmängel bei Verwendung unter normalen Bedingungen und gemäß unserem Benutzerhandbuch für einen Zeitraum von 24 Monaten ab dem Datum des ursprünglichen Einzelhandelskaufs durch den Endkunden. Zur Anforderung von Reparaturen oder Ersatzteilen im Rahmen der Garantie aufgrund von Material- und Verarbeitungsmängeln ist der Nachweis zu erbringen, dass der Kauf innerhalb von 24 Monate vor dieser Service-Anforderung erfolgt ist.

Unsere 24-Monats-Garantie erstreckt sich nicht auf Schäden aufgrund von normalem Verschleiß, Schaden durch Unfälle, missbräuchlicher Verwendung, Fahrlässigkeit, Feuer, Kontakt mit Flüssigkeiten oder sonstige externe Ursachen, Schaden infolge der Nichtbefolgung des Benutzerhandbuchs, Schaden durch Verwendung mit einem anderen Produkt, Schaden aufgrund von Wartung oder Reparatur durch eine Person, die nicht von uns autorisiert wurde, oder Diebstahl des Produktes oder Entfernung oder Änderung eines Etikettes oder einer Kennnummer vom bzw. am Produkt. Beispiele für normalen Verschleiß sind die Abnutzung von Rädern und Gewebe durch regelmäßige Nutzung und die natürliche Farb- und Materialabschwächung über einen längeren Zeitraum und eine längere Nutzungsdauer.

Was im Falle von Mängeln zu tun ist:

Falls Probleme oder Mängel auftreten, sollten Sie sich für schnellen Service am besten an den von uns autorisierten Händler oder Verkäufer wenden. Unsere 24-Monats-Garantie wird dort anerkannt⁽¹⁾. Dazu ist ein Nachweis zu erbringen, dass der Kauf innerhalb von 24 Monaten vor der Service-Anforderung erfolgt ist. Am einfachsten ist es, Ihre Service-Anforderung vorab vom unsere Kundenservice genehmigen zu lassen. Wenn Sie unter dieser Garantie einen gültigen Anspruch vorbringen, verlangen wir möglicherweise, dass Sie das Produkt an den von uns autorisierten Händler oder Verkäufer im Einklang mit unseren Anweisungen zurückgeben. Wir zahlen die Gebühren für Sendung und Rücksendung, wenn alle Anweisungen befolgt werden. Schäden und/oder Mängel, die weder von unserer Garantie noch den gesetzlichen Rechten des Verbrauchers abgedeckt sind, und/oder Schäden und/oder Mängel an Produkten, die nicht von unserer Garantie abgedeckt sind, können gegen ein angemessenes Entgelt bearbeitet werden.

Rechte des Verbrauchers:

Dem Verbraucher stehen die gesetzlichen Rechte gemäß des geltenden Gewährleistungsrechts zu; diese können von Land zu Land variieren. Diese Rechte des Verbrauchers unter geltender nationaler Gesetzgebung werden von dieser Garantie nicht eingeschränkt.

Diese Garantie wird von Dorel Netherlands bereitgestellt. Wir sind in den Niederlanden unter der Firmennummer 17060920 eingetragen. Unsere Geschäftsadresse ist Korendijk 5, 5704 RD Helmond, The Netherlands, und unsere Postanschrift ist P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, The Netherlands.

Die Namen und Adressen anderer Tochtergesellschaften der Dorel-Gruppe finden Sie auf der letzten Seite dieses Handbuch und auf unserer Website für die jeweilige Marke.

⁽¹⁾ Produkte, bei denen die Etiketten oder Identifikationsnummern entfernt oder geändert wurden, gelten als nicht zugelassen. Für diese Produkte wird keine Garantie gewährt, da die Echtheit dieser Produkte nicht feststellbar ist.



WAARSCHUWING :

- Te monteren door een volwassene.
Controleer voor ieder gebruik of het product niet beschadigd of versleten is en of alle montage- en bevestigingsdelen in goede staat zijn. Als u opmerkt dat onderdelen ontbreken of beschadigd zijn, dient u het product niet meer te gebruiken en contact op te nemen met uw dealer.
- Verwijder voor gebruik alle verpakkingsdelen en houd deze weg bij het kind.
- Naleving van de gebruiksaanwijzing garandeert veilig gebruik van de driewieler.
- Aanbevolen voor kinderen vanaf 10 maanden.
- Gebruik het product niet meer als het kind meer dan 25 kg weegt.
- Het product is bedoeld voor één kind.
- Gebruik persoonlijke beschermingsmiddelen zoals helm, elleboogbeschermers en kniebeschermers. Dit product is bedoeld voor gebruik buitenshuis. **GEBRUIK HET NIET op de weg.**
De driewieler mag niet worden gebruikt in de buurt van motorvoertuigen, straten, zwembaden, heuvels, wegen, trappen of op een ongelijke ondergrond.
- Gebruik het product op vlakke oppervlakken zonder obstakels.
- De veiligste omgevingen om het product in te gebruiken zijn omgevingen met weinig tot geen verkeer, zoals privéterrein, speeltuinen en schoolpleinen.
- Ter voorkoming van ernstig letsel is voortdurend toezicht door een volwassene vereist.
- Ter voorkoming van vallen en botsingen die tot letsel kunnen leiden bij de gebruiker of derden, is het belangrijk dat u het kind uitlegt hoe het het product veilig gebruikt.
- Het kind dat het product gebruikt, moet te allen tijde schoenen dragen.
- Als u het kind in de driewieler zet of eruit haalt, moet de rem vergrendeld zijn.
- Hang geen zware voorwerpen aan het frame van de driewieler en zet deze er ook niet op, omdat de driewieler zo kan omvallen waardoor er letsel kan ontstaan voor het kind.

Aanvullende waarschuwingen voor gebruik vanaf 3 jaar:

- Controleer of het kind met beide voeten de grond kan raken als het zit.
- Verwijder de rugleuning en controleer of de voetsteunen correct zijn ingeklapt of verwijder deze.
- Blijf altijd in de buurt van het kind

Reiniging en onderhoud

- Reinig frame, duwstang en wielen regelmatig met een zachte doek. Was deze van tijd tot tijd met een natte doek en maak ze daarna weer droog.
- Bekleding: zie het onderhoudsinstructielabel op het product.



Milieu

Houd de plastic verpakking buiten bereik van kinderen om verstikking te voorkomen.

Wanneer je het product niet meer gebruikt, verzoeken wij je uit milieuoverwegingen het product gescheiden bij het afval te plaatsen conform de lokale wetgeving.

Vragen

Neem contact op met uw plaatselijke Bébé Confort dealer of bezoek onze website: www.bebeconfort.com.

Zorg dat u de volgende informatie bij de hand heeft:

- Serienummer:

- De leeftijd (de lengte) en het gewicht van uw kind.

Garantie

Wij geven 24 maanden garantie. Dit geeft ons vertrouwen weer in de hoogwaardige kwaliteit van het ontwerp, de techniek, het product en de productprestaties. Wij garanderen dat dit product vervaardigd is overeenkomstig de actuele Europese veiligheidsvoorschriften en kwaliteitsnormen die op dit product van toepassing zijn, en dat dit product op het moment van aanschaf vrij is van materiaal- en constructiefouten. Onder de hierin vermelde voorwaarden kan deze garantie worden ingeroepen door de eerste eindgebruiker in de landen waar dit product verkocht wordt door een dochterfirma van de Dorel Group of door een erkende dealer of erkende detailhandelaar.

Onze garantie van 24 maanden omvat gebreken met betrekking tot de gebruikte materialen en de constructie bij gebruik onder normale omstandigheden en overeenkomstig onze handleiding voor een periode van 24 maanden vanaf de datum van de originele aankoop in de detailhandel door de eerste eindgebruiker. Voor een reparatieverzoek of een verzoek om reserveonderdelen uit hoofde van deze garantie dient u een aankoopbewijs te overleggen dat binnen 24 maanden voorafgaand aan het serviceverzoek dient te zijn afgegeven.

Onze garantie van 24 maanden geldt niet voor gebreken die veroorzaakt worden door normale slijtage, schade veroorzaakt door ongevallen, verkeerd gebruik, nalatigheid, brand, contact met vloeistoffen of andere externe oorzaken, schade die het gevolg is van het niet naleven van de handleiding, schade veroorzaakt door gebruik in combinatie met een ander product, schade die veroorzaakt wordt door onderhoud uitgevoerd door iemand die niet door ons is goedgekeurd, of wanneer het product is gestolen of wanneer een label of identificatienummer van het product werd verwijderd of gewijzigd. Voorbeelden van normale slijtage zijn versleten wielen en slijtage van textiel door regelmatig gebruik en de natuurlijke verbleking van kleuren en materialen door de normale veroudering van het product.

Wat u kunt doen in geval van gebreken:

Mocht zich een probleem of gebrek voordoen, dan is de door ons erkende dealer of detailhandelaar uw eerste aanspreekpunt. Onze garantie van 24 maanden wordt door hen erkend⁽¹⁾. U dient een aankoopbewijs te overleggen dat binnen 24 maanden voorafgaand aan het verzoek dient te zijn afgegeven. Het is het eenvoudigst wanneer u uw serviceverzoek vooraf door ons laat goedkeuren. Wanneer u een claim indient die geldig is onder deze garantie, is het mogelijk dat we u vragen uw product terug te sturen naar de door ons erkende dealer of detailhandelaar of het product naar ons op te sturen in overeenstemming met onze instructies. Wij zullen de kosten voor de verzending en terugzending betalen indien alle instructies nageleefd worden. Schade en/of gebreken die niet gedekt worden door onze garantie noch door de wettelijke rechten van de consument en/of schade en/of defecten met betrekking tot het product die niet gedekt worden door onze garantie kunnen behandeld worden tegen betaling van een redelijke vergoeding.

Consumentenrechten:

Een consument heeft wettelijke rechten in overeenstemming met de van toepassing zijnde consumentenwetgeving, die van land tot land kan verschillen. De rechten van de consument onder de van toepassing zijnde nationale wetgeving worden door deze garantie niet aangetast.

Deze garantie wordt verstrekt door Dorel Netherlands. We zijn geregistreerd in Nederland onder bedrijfsnummer 17060920. Ons bedrijfsadres is Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Nederland, en ons postadres is Postbus 6071, 5700 ET Helmond, Nederland.

De namen en de adressen van andere bedrijven van de Dorel Group kunnen teruggevonden worden op de laatste pagina van deze handleiding en op onze website voor het betreffende merk.

⁽¹⁾ Producten die gekocht zijn van wederverkopers of leveranciers die het etiket of het identificatienummer hebben gewijzigd of verwijderd, worden als niet-toegelaten producten beschouwd. Producten die gekocht zijn van niet erkende wederverkoper worden ook als niet-toegelaten producten beschouwd. Op de desbetreffende producten is geen garantie van toepassing, aangezien de echtheid van die producten niet kan worden vastgesteld.



ADVERTENCIA :

- Se requiere ensamblaje por un adulto.
Antes de cada uso, compruebe que el producto no esté dañado ni desgastado y que todas las piezas de montaje y fijación estén en buenas condiciones. Si observa que faltan algunas piezas o están dañadas, no utilice el producto y póngase en contacto con el vendedor.
- Retire todas las piezas del embalaje y manténgalas alejadas del niño antes de utilizar el producto.
- El cumplimiento del manual del usuario garantiza un uso seguro del triciclo.
- Recomendado para niños a partir de 10 meses.
- Deje de utilizar el producto cuando el peso del niño sea superior a 25 kg.
- El producto está pensado para un solo niño.
- Utilice equipos de protección personal como casco, coderas y rodilleras. Este producto está destinado al uso en exteriores. **NO UTILICE** en el tráfico rodado.
No utilice el triciclo cerca de vehículos a motor, en calles, piscinas, colinas, carreteras, escaleras o en terrenos irregulares.
- Utilice el producto en superficies planas y libres de obstáculos.
- Las zonas más seguras para utilizar el producto son aquellas con poco o ningún tráfico, como zonas privadas, patios de recreo o patios de colegio.
- Para evitar lesiones graves, se requiere la supervisión continua de un adulto.
- Para evitar caídas y colisiones que causen lesiones al usuario o a otras personas, es importante explicar al niño cómo utilizar el producto de forma segura.
- El niño que utilice el producto debe llevar siempre calzado.
- Al poner o sacar al niño, el freno debe estar bloqueado.
- No cuelgue ni coloque objetos pesados en el cuadro del triciclo, ya que podría provocar su caída y lesionar al niño.

Advertencias adicionales para un uso a partir de 3 años:

- Compruebe que el niño puede alcanzar el suelo con ambos pies cuando está sentado.
- Desmonte el asiento trasero y compruebe que los reposapiés están correctamente plegados o retírelos.
- Permanezca en todo momento cerca del niño

Limpieza y mantenimiento

- Limpie con regularidad el cuadro, el manillar y las ruedas con un paño suave. Lávelos periódicamente con un paño húmedo y séquelos.
- Funda de tela : consulte la etiqueta de instrucciones de cuidado del producto.



Medio ambiente

Mantener la cubierta plástica alejada de los niños para evitar la asfixia.

Cuando decida desechar el producto, le rogamos que, en interés del medioambiente, separe los residuos de conformidad con la legislación local en la materia.

Preguntas

Póngase en contacto con su distribuidor de Bébé Confort o visite nuestra página web www.bebeconfort.com.

Recuerde tener a mano la siguiente información:

- Número de serie:

- Edad (altura) y peso de su hijo

Garantía

Nuestra garantía de 24 meses es reflejo de la confianza que depositamos en la extraordinaria calidad de nuestro diseño, ingeniería, producción y en el rendimiento del producto. Garantizamos que este producto ha sido fabricado de acuerdo con las normas de seguridad y calidad europeas en vigor aplicables a este producto y que está libre de defectos en el momento de la compra. La presente garantía será aplicable, de acuerdo con las condiciones aquí establecidas, en aquellos países en los que el grupo Dorel, o cualquier distribuidor o establecimiento autorizado, venda este producto.

Nuestra garantía de 24 meses cubre cualquier defecto de fabricación en cuanto a materiales y mano de obra, cuando se utiliza en condiciones normales, y de acuerdo con el manual de usuario, durante 24 meses a partir de la fecha de su adquisición por parte del primer usuario final. Para solicitar una reparación o piezas de repuesto en garantía, por defectos de fabricación, deberá presentar el comprobante de la compra (original o fotocopia) realizada en los 24 meses anteriores a la solicitud del servicio.

Nuestra garantía de 24 meses no cubre los daños causados por el uso y desgaste normales, daños provocados por accidentes, uso abusivo, negligencia, incendio, contacto con líquidos o cualquier otra causa externa, daños debidos a un uso distinto al establecido en el manual de usuario, daños producidos por el uso con otro producto, daños producidos por las reparaciones realizadas por otros servicios no autorizados, en caso de robo del producto o si se ha modificado o eliminado alguna etiqueta o número de identificación del producto. Pueden ser ejemplos de uso y desgaste normales, el desgaste de las ruedas y del tejido por el uso habitual y la descomposición natural de los colores y los materiales debido al uso prolongado del producto y al paso del tiempo.

¿Qué hacer en caso de defectos?

Si surgen problemas o defectos, su mejor opción para obtener un servicio rápido es visitar al distribuidor o establecimiento autorizado que acepta nuestra garantía de 24 meses(1). Para ello, deberá presentar el comprobante de la compra realizada en los 24 meses anteriores a la solicitud del servicio. Lo más sencillo es que nos solicite directamente la aprobación previa del servicio. Si presenta una reclamación conforme a lo establecido en la presente garantía, le pediremos que devuelva el producto al distribuidor o establecimiento autorizado o que nos haga llegar el producto de acuerdo con nuestras instrucciones. Si se llevan a cabo todos los pasos indicados, no tendrá que abonar ningún gasto de envío ni de devolución del producto. Los daños y/o defectos que no estén cubiertos por la garantía, ni por los derechos legales del consumidor, y/o los daños o defectos en productos que no estén cubiertos por nuestra garantía se podrán solucionar a una tarifa razonable.

Derechos del consumidor:

El consumidor dispone de los derechos aplicables de acuerdo con la legislación vigente, que pueden diferir de un país a otro. Los derechos que posea el consumidor según la legislación nacional aplicable no se verán afectados por la presente garantía.

Esta garantía ha sido remitida por Dorel Netherlands, empresa inscrita en los Países Bajos con el número de registro 17060920. La sede social se encuentra en Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Países Bajos, y la dirección postal es: P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Países Bajos.

En la última página del presente manual, así como en el sitio web de la marca, se indican los nombres y direcciones de otras filiales del grupo Dorel.

(1) Los productos adquiridos en tiendas o distribuidores que eliminen o modifiquen las etiquetas o números de identificación, se considerarán no autorizados. No se aplicará garantía alguna a estos productos ya que no se podrá comprobar su autenticidad.



ATTENZIONE :

- Richiesto assemblaggio da parte di un adulto.
Prima di ogni utilizzo, verificare che il prodotto non sia danneggiato o usurato e che tutte le parti di montaggio e fissaggio siano in buone condizioni. Se si nota che alcune parti sono mancanti o danneggiate, non utilizzare il prodotto e contattare il rivenditore.
- Prima dell'uso, rimuovere tutte le parti dell'imballaggio e tenerle lontano dal bambino.
- Il rispetto del manuale d'uso garantisce un utilizzo sicuro del triciclo.
- Consigliato per bambini a partire da 10 mesi.
- Smettere di utilizzare il prodotto quando il peso del bambino supera i 25 kg.
- Il prodotto è concepito per un solo bambino.
- Utilizzare dispositivi di protezione personale come casco, gomitiere e ginocchiere. Questo prodotto è destinato all'uso esterno. **NON USARE** nel traffico stradale.
Il triciclo non deve essere utilizzato in prossimità di veicoli a motore, strade, piscine, colline, strade, scale o su terreni sconnessi.
- Utilizzare il prodotto su superfici piane e prive di ostacoli.
- Le aree più sicure per l'utilizzo del prodotto sono quelle a traffico limitato o nullo, come aree private, parchi giochi, cortili di scuole e aree gioco scolastiche.
- Per evitare lesioni gravi, è necessaria la supervisione continua di un adulto.
- Per evitare cadute e urti che possano causare lesioni all'utilizzatore o ad altri, è importante spiegare al bambino come utilizzare il prodotto in modo sicuro.
- Il bambino che utilizza il prodotto deve sempre indossare le scarpe.
- Quando si mette o si toglie il bambino, il freno deve essere bloccato.
- Non appendere né appoggiare oggetti pesanti sul telaio del triciclo per evitare di farlo cadere e ferire il bambino.

Ulteriori avvertenze per un utilizzo a partire da 3 anni :

- Verificare che il bambino possa toccare a terra con entrambi i piedi quando è seduto.
- Rimuovere il sedile posteriore e controllare che i poggiatesta siano piegati correttamente, oppure rimuoverli.
- Rimanere sempre vicino al bambino

Pulizia e manutenzione

- Pulire regolarmente telaio, manubrio e ruote con un panno morbido. Lavarli periodicamente con un panno umido e asciugarli.
- Rivestimento in tessuto: consultare l'etichetta con le istruzioni per la cura del prodotto.



Ambiente

Tenete l'involucro di materia plastica lontano dalla portata dei bambini per evitare il soffocamento. Quando smetterete di utilizzare il prodotto, vi preghiamo per la tutela dell'ambiente di smaltire il prodotto in modo differenziato e nel rispetto della normativa locale in materia.

Domande

Siete pregati di contattare il punto vendita autorizzato o di visitare il nostro sito web www.bebeconfort.com.

Assicuratevi di avere a portata di mano le seguenti informazioni:

- Numero di serie.
- Età (altezza) e peso del vostro bambino.

Garanzia

La garanzia della durata di 24 mesi che applichiamo ai nostri prodotti riflette la fiducia che riponiamo nella qualità eccezionale del nostro design, della nostra progettazione e produzione, nonché delle prestazioni. Garantiamo che questo prodotto è stato fabbricato in conformità con gli attuali requisiti europei in materia di sicurezza e con gli standard di qualità applicabili a questo prodotto, e altresì che quest'ultimo è scevro da difetti legati alla manodopera o ai materiali impiegati al momento dell'acquisto. Alle condizioni qui menzionate, il cliente può ricorrere alla presente garanzia nei Paesi in cui il presente prodotto sia stato venduto da una controllata del gruppo Dorel o da un rivenditore o concessionario autorizzato.

La nostra garanzia della durata di 24 mesi copre eventuali difetti dei materiali e di fabbricazione se il prodotto viene utilizzato in condizioni regolari ed in conformità con il nostro manuale d'istruzioni, per un periodo di 24 mesi dalla data dell'acquisto al dettaglio originale dal primo cliente utente finale. Per richiedere riparazioni o parti di ricambio in garanzia per i suddetti difetti, è necessario presentare la prova d'acquisto (che deve essere stato effettuato entro e non oltre i 24 mesi precedenti alla richiesta di assistenza).

La garanzia non copre invece difetti causati da normale usura, danni causati da incidenti, utilizzo non corretto, negligenza, incendi, contatto con liquidi o altra causa esterna, danni derivanti dal mancato rispetto del manuale d'istruzioni, danni causati dall'utilizzo con un altro prodotto, danni causati da manutenzione da parte di persone da noi non autorizzate; la garanzia non vale altresì in caso di furto del prodotto o rimozione dal prodotto stesso o modifica di qualsiasi targhetta o numero identificativo. Esempi di normale usura includono parti quali: ruote e tessuti usurati da un utilizzo regolare del prodotto, nonché il naturale deterioramento dei colori e dei materiali in seguito al normale invecchiamento del prodotto.

Cosa fare in caso di difetti:

Qualora si verificano problemi o difetti, la scelta migliore per un servizio rapido è rivolgersi al rivenditore autorizzato o dettagliante riconosciuto. La nostra garanzia di 24 mesi è riconosciuta dai rivenditori(1). È necessario presentare la prova d'acquisto (che deve essere stato effettuato entro e non oltre i 24 mesi precedenti alla richiesta di assistenza). L'operazione è resa più semplice richiedendo prima l'approvazione da parte nostra. Se si presenta una richiesta valida ai sensi della presente garanzia, potremo richiedere al cliente di restituire il prodotto al rivenditore autorizzato o dettagliante riconosciuto o di spedire il prodotto presso di noi secondo le nostre istruzioni. Le relative spese di spedizione e reso sono a nostro carico, se vengono seguite tutte le istruzioni. I danni e/o difetti non coperti dalla nostra garanzia né dai diritti legali dei consumatori e/o i danni e/o difetti in relazione a prodotti non coperti dalla nostra garanzia possono tuttavia essere gestiti secondo prezzi ragionevoli.

Diritti del consumatore:

Il consumatore gode di diritti legali secondo la legislazione applicabile al consumatore stesso, che può variare secondo il Paese. I diritti del consumatore ai sensi della legislazione nazionale vigente non sono inficiati dalla presente garanzia.

La presente garanzia è offerta da Dorel Netherlands. Siamo iscritti al registro delle imprese nei Paesi Bassi con numero di registrazione 17060920. La nostra sede legale è Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Paesi Bassi, e il nostro recapito postale è P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Paesi Bassi.

Dettagli di nomi e indirizzi di altre sussidiarie del gruppo Dorel si trovano sull'ultima pagina del presente manuale e sul nostro sito web per il marchio in questione.

(1) I prodotti acquistati presso rivenditori che rimuovono o modificano le etichette o i numeri di identificazione sono considerati non autorizzati. Prodotti acquistati presso rivenditori non autorizzati sono considerati essi stessi non autorizzati. Nessuna garanzia si applica a questi prodotti, in quanto l'autenticità di questi prodotti non può essere accertata.



AVISOS :

- Necessária montagem por um adulto.
Antes de cada utilização, verifique se o produto não está danificado, ou se apresenta desgaste, e se todas as peças de montagem e aperto estão em boas condições. Se notar que algumas peças estão em falta ou estão danificadas, não use o produto e contacte o vendedor.
- Remova todos os componentes da embalagem do alcance da criança antes de usar.
- O cumprimento das instruções do manual do utilizador garante a utilização segura do triciclo.
- Recomendado para crianças a partir dos 10 meses.
- Pare de usar o produto quando o peso da criança ultrapassar os 25 kg.
- O produto destina-se a ser usado apenas por uma criança.
- Utilize equipamento de proteção individual, como um capacete, cotoveleiras e joelheiras. Este produto destina-se a uso no exterior. **NÃO UTILIZE** no trânsito rodoviário.
O triciclo não deve ser usado perto de veículos a motor, ruas, piscinas, colinas, estradas, escadas ou em terreno irregular.
- Use o produto em superfícies planas e sem obstáculos.
- As áreas mais seguras para usar o produto são as que têm pouco ou nenhum trânsito, como áreas privadas, parques infantis, pátios escolares e parques infantis escolares.
- Para evitar ferimentos graves, é necessária uma supervisão contínua por parte de um adulto.
- Para evitar quedas e colisões que causem ferimentos ao utilizador ou a terceiros, é importante explicar à criança como usar o produto com segurança.
- A criança que usa o produto deve estar sempre calçada.
- Quando a criança montar ou desmontar do triciclo, o travão tem de estar bloqueado.
- Não pendure nem coloque objetos pesados na estrutura do triciclo, pois pode fazê-lo cair e ferir a criança.

Avisos adicionais para uma utilização a partir dos 3 anos:

- Verifique se a criança consegue chegar ao chão com os dois pés quando estiver sentada.
- Retire o banco traseiro e verifique se os apoios para os pés estão corretamente rebatidos, ou remova-os.
- Fique sempre perto da criança

Limpeza e manutenção

- Limpe regularmente a estrutura, o guiador e as rodas com um pano macio. Lave-os periodicamente com um pano húmido e seque-os.
- Capa de tecido: consulte a etiqueta de instruções de manutenção no produto.



Ambiente

Para evitar riscos de sufocação, manter as embalagens de plástico afastadas das crianças. Quando deixar de usar o produto, solicitamos, por razões ambientais, que elimine o produto fazendo a triagem e cumprindo com a legislação local nesta matéria.

Perguntas

Contacte o seu distribuidor local Bébé Confort ou visite o nosso sítio Web www.bebeconfort.com.

Tenha consigo as seguintes informações:

- Número de série:

- A idade (o tamanho) e o peso do bebé.

Garantia

A nossa garantia de 24 meses reflete a nossa confiança na qualidade do nosso design, engenharia e produção, bem como no desempenho do produto. Garantimos que este produto foi fabricado de acordo com as normas de qualidade e os requisitos de segurança europeia atualmente em vigor para este produto, e que, à data da compra, o produto se encontra isento de defeitos de fabrico ou de materiais. Sob as condições aqui mencionadas, esta garantia pode ser invocada pelos consumidores nos países onde este produto foi vendido, por uma filial do Grupo Dorel, por um distribuidor ou revendedor autorizado.

A nossa garantia de 24 meses abrange defeitos de fabrico e de materiais, quando o produto é utilizado em condições normais e em conformidade com as indicações constantes do manual do utilizador por um período de 24 meses a partir da data da compra inicial no revendedor pelo primeiro consumidor/ utilizador. De modo a solicitar as reparações ou peças sobresselentes ao abrigo da garantia a título de defeitos de material e de fabrico, o consumidor deverá apresentar o comprovativo da aquisição efetuada (talão de compra) durante os 24 meses que antecedem a requisição do serviço.

A nossa garantia de 24 meses não se aplica a defeitos causados pelo desgaste normal, danos causados por acidentes, utilização abusiva, negligência, incêndio, contacto com líquidos ou outras causas externas, danos que sejam consequência do incumprimento do manual do utilizador, danos causados pela utilização com outro produto, danos causados por reparações feitas por alguém não autorizado, em caso de furto ou caso alguma etiqueta ou número de identificação tenha sido removido/alterado do produto. Exemplos de uso e desgaste normais são rodas e tecidos deteriorados em consequência de uma utilização regular e da natural degradação dos materiais e das cores devido ao desgaste normal do produto.

Como proceder caso verifique a existência de defeitos:

Na eventualidade de surgirem quaisquer problemas ou defeitos, a melhor opção para obter um serviço rápido será dirigir-se ao revendedor autorizado ou ao revendedor por nós reconhecido que reconhece a nossa Garantia de 24 meses(1). Deverá apresentar o comprovativo da aquisição efetuada (talão de compra) no período de 24 meses que antecede a data de requisição do serviço. Será mais fácil se obtiver a pré-aprovação da sua requisição de serviço pelo Departamento de Manutenção [da marca]. Se apresentar uma reclamação válida no âmbito desta garantia, poderemos solicitar que devolva o produto ao revendedor autorizado ou revendedor por nós reconhecido ou que nos envie o produto de acordo com as nossas instruções. Pagaremos os custos do envio e de devolução se todas as instruções forem cumpridas. Os danos que não são cobertos pela garantia poderão

ser reparados mediante o pagamento de tarifas razoáveis. Os danos e/ou defeitos não cobertos pela nossa garantia nem pelos direitos legais do consumidor e/ou os danos e/ou defeitos em relação aos produtos que não são cobertos pela nossa garantia podem ser reparados a um preço razoável.

Direitos do consumidor:

Um consumidor possui direitos legais nos termos da legislação de proteção do consumidor aplicável, que pode variar de país para país. Os direitos do consumidor nos termos da legislação nacional aplicável não são afetados por esta garantia.

Esta garantia é fornecida pela Dorel Netherlands. Estamos registados nos Países Baixos com o número de sociedade 17060920. A nossa morada comercial é Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Países Baixos, e a nossa morada postal é P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Países Baixos.

Os nomes e moradas de outras filiais do grupo Dorel podem ser encontrados na última página deste manual e no nosso website.

(1) Não são autorizados para esse efeito os produtos adquiridos que retirem ou alterem as etiquetas ou os números de identificação. Uma vez que não é possível averiguar a autenticidade destes produtos, não lhes será aplicável qualquer garantia.



OSTRZEŻENIE :

- Wymagany montaż przez osobę dorosłą.
Upewnij się przed użyciem, czy wszystkie urządzenia blokujące są włączone.
Przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy produkt nie jest uszkodzony lub nie nosi oznak zużycia oraz czy wszystkie elementy montażowe i mocujące są w dobrym stanie.
Jeżeli niektóre części są uszkodzone lub ich brakuje, nie korzystać z produktu. W takim wypadku należy skontaktować się ze sprzedawcą.
- Przed użyciem należy zdjąć wszystkie części opakowania z dala od dziecka.
- Aby bezpiecznie korzystać z roweru trójkołowego, należy przestrzegać instrukcji obsługi.
- Produkt zalecany dla dzieci od 10. miesiąca życia.
- Należy zaprzestać korzystania z produktu, gdy waga dziecka przekroczy 25 kg.
- Z produktu może korzystać tylko jedno dziecko jednocześnie.
- Należy używać środków ochrony osobistej, takich jak kask, ochraniacze na łokcie i ochraniacze na kolana. Produkt jest przeznaczony do użytku na zewnątrz. **NIE KORZYSTAĆ Z PRODUKTU w ruchu drogowym.**
Nie należy używać roweru trójkołowego w pobliżu pojazdów silnikowych, ulic, basenów, wzniesień, dróg, schodów lub na nierównym podłożu.
- Z produktu należy korzystać na płaskich powierzchniach wolnych od przeszkód.
- Najbezpieczniej korzystać z produktu w miejscach, gdzie ruch drogowy jest niewielki lub nie ma go wcale, takich jak tereny prywatne, place zabaw, place szkolne i przyszkolne place zabaw.
- Wymagany jest nieustanny nadzór osoby dorosłej, aby zapobiec ewentualnym poważnym obrażeniom.
- Należy wyjaśnić dziecku, jak bezpiecznie korzystać z produktu, aby uniknąć upadków i kolizji mogących spowodować obrażenia u użytkownika lub innych osób.
- Dziecko korzystające z produktu musi zawsze nosić buty.
- Podczas wkładania lub wyjmowania dziecka hamulec musi być zablokowany.
- Nie zawieszaj ani nie kładź ciężkich przedmiotów na ramie roweru trójkołowego, ponieważ może to spowodować upadek i urazy u dziecka.

Dodatkowe ostrzeżenia dotyczące stosowania od 3. roku życia:

- Należy sprawdzić, czy dziecko dosięga ziemi obiema stopami w pozycji siedzącej.
- Należy zdjąć tylne siedzenie i sprawdzić, czy podnóżki są prawidłowo złożone lub wymontować je.
- Należy zawsze przebywać w pobliżu dziecka.

Czyszczenie i konserwacja

- Należy regularnie czyścić ramę, kierownicę i koła miękką ściereczką. Okresowo myć je mokrą ściereczką i osuszać.
- Pokrowiec z tkaniny: patrz etykieta z instrukcją pielęgnacji na produkcie.



Środowiska

Aby uniknąć ryzyka uduszenia, należy trzymać wszystkie torby foliowe i opakowania poza zasięgiem niemowląt i małych.

Ze względu na kwestie ochrony środowiska po zaprzestaniu użytkowania niniejszego produktu prosimy o właściwe jego zutylizowanie zgodnie z lokalnymi regulacjami prawnymi.

Pytania

Prosimy o kontakt z najbliższym dystrybutorem lub odwiedzenie naszej strony internetowej. Należy pamiętać o następujących informacjach:

- Numer seryjny
- Wiek (wzrost) i masę ciała dziecka.

Gwarancja

Udzielamy 24-miesięcznej gwarancji, odzwierciedlającej zaufanie, które mamy do jakości naszych projektów, procesu technologicznego, produkcji oraz wykonania produktów. Gwarantujemy, że ten produkt został wyprodukowany zgodnie z aktualnymi wymogami europejskich norm bezpieczeństwa i jakości, które mają do niego zastosowanie, a także że w chwili zakupu produkt jest wolny od wad wykonania i materiałowych. Na mocy postanowień zawartych w niniejszym dokumencie, gwarancja może być wykorzystywana przez konsumentów w krajach, w których ten produkt jest sprzedawany przez podmiot zależny Dorel Group lub przez autoryzowanego dealera bądź sprzedawcę.

Nasza 24-miesięczna gwarancja obejmuje wszelkie wady produkcyjne w zakresie materiałów i robocizny, pod warunkiem, że produkt jest użytkowany w normalnych warunkach i zgodnie z naszą instrukcją obsługi, w okresie 24 miesięcy od dnia pierwotnego zakupu przez pierwszego użytkownika końcowego. Przejmujemy odpowiedzialność za naprawę lub wymianę produktu dotkniętego wadą objętą gwarancją, z tym zastrzeżeniem, że o wyborze sposobu usunięcia wady i rozpatrzenia zgłoszenia decyduje gwarant.

Nasza 24-miesięczna gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych normalnym użytkowaniem, przypadkowych zniszczeń, niewłaściwego użytkowania, szkód wynikających z zaniedbania, wywołanych ogniem, kontaktem z cieczą lub innych przyczyn zewnętrznych, nieprzestrzegania instrukcji użytkowania, używania z innym produktem, serwisowania produktu przez osobę, która nie została przez nas upoważniona lub przypadków kradzieży produktu oraz jeśli jakkolwiek etykieta lub numer identyfikacyjny zostanie zmieniony lub usunięty z produktu. Przykłady normalnego zużycia to m.in. zużycie kół i tkaniny spowodowane regularnym użytkowaniem, a także naturalna utrata kolorów oraz pogorszenie jakości materiałów, wynikających z normalnego starzenia się produktu.

Co zrobić w przypadku wykrycia wad:

W razie pojawienia się problemów lub wad zalecamy kontakt z najbliższym autoryzowanym punktem serwisowym lub sprzedawcą marki upoważnionym przez naszą firmę, który jest zobowiązany do przestrzegania naszej 24-miesięcznej gwarancji(1). Należy przedstawić dowód zakupu, którego dokonano w ciągu 24 miesięcy poprzedzających zgłoszenie serwisowe. Najlepiej jeżeli żądanie naprawy zostanie wstępnie zatwierdzone przez Dział serwisowy naszej firmy. W przypadku gdy zaistnieje konieczność wysłania produktu do punktu serwisowego, należy zwrócić produkt do autoryzowanego punktu serwisowego lub sprzedawcy lub do Działu serwisowego naszej firmy, uzgadniając sposób wysyłki i jego koszty z punktem serwisowym, ponieważ w przypadku braku takiego uzgodnienia gwarant może odmówić pokrycia kosztów przesyłki. Uszkodzenia i/lub wady, których nie obejmuje nasza gwarancja lub prawa konsumenta, i/lub uszkodzenia, i/lub wady produktu nieobjęte naszą gwarancją mogą być usunięte za uzasadnioną opłatą.

Prawa konsumenta :

Konsument ma prawo, zgodnie z odpowiednim ustawodawstwem, które może różnić się w zależności od kraju. Niniejsza gwarancja nie ma wpływu na prawa konsumenta podlegające odpowiedniemu ustawodawstwu krajowemu.

Niniejsza gwarancja została przygotowana przez Dorel Netherlands. Firma jest zarejestrowana w Holandii pod numerem 17060920. Adres firmy to: Korendijk 5, 5704 RD Helmond, The Netherlands. Adres pocztowy to: P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, The Netherlands.

Nazwy i dane adresowe innych spółek zależnych grupy Dorel można znaleźć na ostatniej stronie instrukcji i na stronie internetowej marki.

(1) Produkty zakupione od sprzedawców detalicznych lub dealerów z usuniętymi albo zmienionymi etykietami lub numerami identyfikacyjnymi uważane są za nieautoryzowane. W związku z tym, że autentyczność takich produktów nie może być ustalona, gwarancja ich nie obejmuje.



UPOZORNENIE :

- Vyžaduje sa dohľad dospelých.
Pred každým použitím skontrolujte, či produkt nie je poškodený alebo opotrebovaný a či sú všetky montážne a upevňovacie časti v dobrom stave. Ak zistíte, že niektoré časti chýbajú alebo sú poškodené, produkt nepoužívajte a kontaktujte predajcu.
- Pred použitím sa ubezpečte, že sú všetky časti obalu mimo dosahu detí.
- Dodržiavanie návodu na použitie zaručuje bezpečné používanie trojkolky.
- Odporúča sa pre deti vo veku od 10 mesiacov.
- Produkt prestaňte používať, keď hmotnosť dieťaťa presiahne 25 kg.
- Tento produkt je určený výlučne pre jedno dieťa.
- Používajte osobné ochranné prostriedky, ako je helma, chrániče laktov a kolien. Tento produkt je určený na použitie v exteriéri. **NEPOUŽÍVAJTE** v cestnej premávke. Táto trojkolka sa nesmie používať v blízkosti motorových vozidiel, ulíc, plávacích bazénov, kopcov, ciest, schodov alebo na nerovnom teréne.
- Produkt používajte na rovnom povrchu bez prekážok.
- Najbezpečnejšie oblasti na používanie výrobku sú oblasti s malou alebo žiadnou premávkou, ako sú súkromné pozemky, detské ihriská, školské dvory a školské ihriská.
- Aby sa predišlo vážnym zraneniam, je potrebný neustály dohľad dospelšej osoby.
- Aby sa predišlo pádom a nárazom, ktoré spôsobia zranenia používateľa alebo iných osôb, je dôležité vysvetliť dieťaťu, ako produkt bezpečne používať.
- Dieťa musí byť pri používaní produktu obuté.
- Pri vkladaní alebo vyberaní dieťaťa z trojkolky musí byť brzda zablokovaná.
- Na rám trojkolky nevesajte ani nepokladajte ťažké predmety, pretože môžu spôsobiť pád a zranenie dieťaťa.

Dodatočné varovania pre používanie deťmi od 3 rokov:

- Uistite sa, že dieťa pri sedení dosiahne oboma nohami na zem.
- Odstráňte zadné sedadlo a skontrolujte, či sú opierky nôh správne zložené alebo ich odstráňte.
- Vždy buďte dieťaťu nablízku

Čistenie a údržba

- Pravidelne umývajte rám, riadidlá a kolesá jemnou handričkou. Pravidelne ich umývajte vlhkou handričkou a osušte.
- Látkový potah : pozrite si návod na starostlivosť o produkt.



Životné prostredie

Aby sa predišlo riziku udusenía, uchovávajte plastové vrecká a balenie mimo dosahu batoliat a malých detí. Chráňte životné prostredie a po skončení používania výrobku ho odstráňte do určených zberných kontajnerov v súlade s miestnou legislatívou.

Otázky

Prosím kontaktujte svojho miestneho distribútora alebo navštívte naše webové stránky. Pripravte si prosím nasledujúce údaje:

- Sériové číslo
- Vek (výška) a váha dieťaťa.

Záruka

Naša 24 mesačná záruka je prejavom nášho presvedčenia o najvyššej kvalite nášho dizajnu, inžinierstva, výroby a výkonu produktu. Ručíme za to, že tento produkt bol vyrobený v súlade so súčasnými Európskymi požiadavkami na bezpečnosť a štandardami kvality, ktoré sa vzťahujú na tento produkt a že v čase kúpy tento produkt neobsahuje chyby v materiáloch a v prevedení. Za podmienok uvedených v tomto dokumente sa spotrebiteľia môžu dovolávať tejto záruky v krajinách, kde bol tento výrobok predávaný dcérskou spoločnosťou skupiny Dorel, autorizovaným dilerom alebo predajcom.

Naša 24 mesačná záruka pokrýva akékoľvek výrobné chyby v materiáloch a v prevedení, ak sa produkt používa pri normálnych podmienkach a v súlade s našim návodom na používanie po dobu 24 mesiacov od dátumu pôvodného maloobchodného nákupu prvým koncovým zákazníkom. Pri žiadosti o opravu alebo náhrady súčiastok na základe záruky pri chybách v materiáloch a v prevedení musíte mať doklad o kúpe vykonanej v rámci 24 mesiacov pred žiadosťou o opravu.

Naša 24 mesačná záruka sa nevzťahuje na chyby spôsobené bežným opotrebením, škody spôsobené nehodami, zneužitím, nedbalosťou, požiarom, kontaktom s kvapalinou či inými vonkajšími príčinami, škody, ktoré sú dôsledkom nedodržania užívateľskej príručky, poškodenia spôsobené použitím s iným produktom, škody spôsobené opravami, ktoré nepovoľujeme, alebo v prípade, že je výrobok odcudzený alebo ak bolo odstránené, alebo zmenené označenie alebo identifikačné číslo z výrobku. Príklady bežného opotrebenia sú kolesá a textilie opotrebované pri pravidelnom používaní a prirodzené členenie farieb a materiálov, z dôvodu normálneho starnutia výrobku.

Čo robiť v prípade chýb:

Ak nastanú problémy alebo chyby, vašou najlepšou voľbou je autorizovaný diler alebo nami uznaný predajca. Našu 24 mesačnú záruku vám uznajú(1). Musíte mať doklad o kúpe vykonanej v rámci 24 mesiacov pred žiadosťou o opravu. Ak podáte platnú reklamáciu v rámci tejto záruky, môžeme požiadať, aby ste vrátili váš výrobok autorizovanému predajcovi alebo nami uznanému predajcovi, alebo aby ste nám výrobok zaslali v súlade s našimi pokynmi. Ak dodržíte všetky inštrukcie zaplatíte za prepravu a spätnú dopravu. Poškodenia a/alebo chyby, na ktoré sa nevzťahuje naša záruka ani zákonné práva spotrebiteľa a/alebo poškodenia a/alebo chyby, pokiaľ ide o výrobky, ktoré nie sú zahrnuté v našej záruke, môžu byť riešené za primeraný poplatok.

Práva spotrebiteľa:

Spotrebiteľ má zákonné právo v súlade s platnými právnymi predpismi pre spotrebiteľov, ktoré sa môže líšiť od krajiny ku krajine. Právo spotrebiteľa podľa platných vnútroštátnych právnych predpisov nie je ovplyvnené touto zárukou.

Táto záruka je poskytovaná firmou Dorel Netherlands. Sme registrovaný v Holandsku pod číslom spoločnosti 17060920. Naša obchodná adresa je Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Holandsko, a naša poštová adresa je PO Box 6071, 5700 ET Helmond, Holandsko.

Mená a adresy ďalších dcérskych spoločností skupiny Dorel nájdete na poslednej strane tohto návodu a na našich webových stránkach pre danú značku.

(1) Produkty zakúpené od predajcov alebo obchodných zástupcov, ktorí odstránia alebo zmenia značenia alebo identifikačné čísla, sa považujú za neoprávnené. Na tieto produkty sa záruka nevzťahuje, keďže sa pravosť týchto produktov nedá overiť.



UPOZORNĚNÍ :

- Nutné sestavení hračky dospělou osobou.
Před každým použitím zkontrolujte, zda není výrobek poškozen nebo opotřeben a zda jsou veškeré montážní a upevňovací díly v dobrém stavu. Pokud zjistíte, že některé díly chybí nebo jsou poškozené, výrobek nepoužívejte a obraťte se na prodejce.
- Před použitím odstraňte veškeré části obalu z dosahu dítěte.
- Dodržování návodu k použití je zárukou bezpečného používání tříkolky.
- Doporučeno pro děti od 10 měsíců.
- Výrobek nepoužívejte, pokud váha dítěte překročí 25 kg.
- Výrobek je určen pouze pro jedno dítě.
- Používejte osobní ochranné pomůcky, jako je helma a chrániče loktů a kolen. Tento výrobek je určen k venkovnímu použití. **NEPOUŽÍVEJTE** v silničním provozu. Tříkolka by se neměla používat v blízkosti motorových vozidel, ulic, bazénů, kopců, silnic, schodů nebo na nerovném povrchu.
- Výrobek používejte na rovných, bezbariérových místech.
- Nejbezpečnější místa pro použití výrobku jsou taková, kde je velmi malý nebo žádný provoz, jako jsou soukromé pozemky, dětská hřiště, školní pozemky a školní hřiště.
- Aby se předešlo vážným zraněním, je nutný neustálý dohled dospělé osoby.
- Je důležité dítěti vysvětlit, jak výrobek bezpečně používat, aby se zabránilo pádům a nárazům, které mohou způsobit zranění uživatele nebo jiných osob.
- Při používání výrobku musí být dítě vždy obuto.
- Při umístování nebo sundávání dítěte musí být brzda zajištěna.
- Na rám tříkolky nezavěšujte ani na něj nepokládejte těžké předměty, mohlo by dojít k pádu a zranění dítěte.

Dodatečná upozornění pro použití od 3 let:

- Zkontrolujte, zda dítě vsedě dosáhne oběma nohama na zem.
- Vyndejte zadní sedadlo a zkontrolujte, zda jsou opěrky nohu správně sklopené, nebo je vyjměte.
- Zůstaňte dítěti vždy nablízku

Čištění a údržba

- Rám, řídlítka a kola čistěte pravidelně měkkým hadříkem. Pravidelně je omývejte vlhkým hadříkem a osušte.
- Látkový potah: viz návod k údržbě na výrobku.



Ochrana životního prostředí

Udržujte plastové tašky a obaly mimo dosah kojenců a malých dětí. Zabráňte tak riziku udušení. Z důvodu ochrany životního prostředí výrobek po ukončení používání zlikvidujte v příslušném místě pro likvidaci odpadu v souladu s národními právními předpisy.

Dotazy

Prosím kontaktujte svého místního distributora nebo navštivte naše webové stránky:

- Sériové číslo
- Věk (výška) a váha dítěte.

Záruka

Naše 24měsíční záruka svědčí o naší důvěře v mimořádnou kvalitu našeho designu, technologií, výroby a funkčnosti výrobku. Zaručujeme, že tento výrobek byl vyroben v souladu s platnými evropskými bezpečnostními předpisy a normami jakosti, které se vztahují na tento výrobek, a že tento výrobek nemá v době nákupu žádné vady materiálu ani provedení. Tato záruka může být uplatněna zákazníkem za zde uvedených podmínek v zemích, ve kterých se výrobek prodává dceřinými podnikem skupiny Dorel Group nebo autorizovaným nebo maloobchodním prodejcem.

24měsíční záruka se vztahuje na veškeré výrobní vady materiálu a provedení, je-li výrobek používán v běžných podmínkách a v souladu s pokyny uvedenými v uživatelské příručce po dobu 24 měsíců od data prvního zakoupení prvním koncovým uživatelem. Žádáte-li během 24měsíční záruční lhůty o opravu nebo náhradní díly na základě záruky na vady materiálu a provedení, musíte před požádáním o poskytnutí takové služby předložit doklad o koupi výrobku.

24měsíční záruka se nevztahuje na vady způsobené běžným opotřebením, poškozením v důsledku nehody, nesprávným používáním, nedbalostí, požárem, kontaktem s kapalinou nebo jinými vnějšími příčinami, poškozením v důsledku nedodržení pokynů uvedených v uživatelské příručce, poškozením způsobeným použitím s jiným výrobkem, poškozením způsobeným opravou, kterou neprovedl autorizovaný subjekt, nebo pokud byl výrobek zcizen nebo pokud byl z výrobku odstraněn nebo na výrobku změněn jakýkoli štítek nebo identifikační číslo výrobku. Příklady běžného opotřebením zahrnují kola a tkaniny opotřebené pravidelným užíváním a přirozený rozklad barev a materiálů v důsledku přirozeného stárnutí výrobku.

Jak postupovat při zjištění vad:

V případě problémů nebo vad se pro rychlé poskytnutí služby obraťte na autorizovaného distributora nebo prodejce, který uznává tuto 24měsíční záruku(1). Během 24měsíční záruční lhůty musíte před požádáním o poskytnutí služby předložit doklad o koupi výrobku. Nejjednodušším způsobem je získání našeho předběžného souhlasu s žádostí o poskytnutí služby. V případě uplatnění oprávněného nároku v rámci této záruky Vás můžeme vyzvat, abyste výrobek vrátili autorizovanému distributorovi nebo prodejci nebo abyste nám výrobek zaslali v souladu s našimi pokyny. Při splnění všech podmínek uhradíme náklady na přepravu. Škody anebo závady, na které se nevztahuje záruka ani zákonná práva spotřebitele, anebo škody a závady, pokud jde o výrobek, na které se nevztahuje záruka, mohou být vyřízeny za přiměřený poplatek. Poškození anebo vady, jež nepokrývá záruka ani zákonná práva spotřebitele, anebo poškození anebo vady vztahující se k výrobku, které naše záruka nepokrývá, mohou být vyřízeny přiměřeným poplatkem.

Práva spotřebitele:

Spotřebitel má v souladu s příslušnými zákony práva, která se mohou v jednotlivých zemích lišit. Práva spotřebitele vyplývající z příslušných vnitrostátních předpisů nejsou těmito záručními podmínkami dotčena.

Tuto záruku poskytuje společnost Dorel Netherlands. Společnost je registrována v Nizozemsku pod registračním číslem 17060920 s obchodní adresou Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Nizozemsko, a poštovní adresou P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Nizozemsko.

Další informace o názvech a adresách dceřiných společností Dorel group jsou uvedeny na poslední stránce této příručky a na našich webových stránkách.

(1) Výrobky pořízené od prodejců nebo dodavatelů, kteří odstraňují nebo mění štítky nebo čísla výrobku, jsou považovány za neautorizované. Výrobky zakoupené u neautorizovaných prodejců jsou rovněž považovány za neautorizované. Na tyto výrobky se nevztahuje žádná záruka, jelikož nelze ověřit jejich pravost.



UPOZORNĚNÍ :

- Montering av vuxen krävs. Kontrollera före varje användning att produkten inte är skadad eller sliten och att alla monterings- och fästdelar är i gott skick. Om du ser att vissa delar fattas eller är skadade, använd då inte produkten och kontakta återförsäljaren.
- Ta bort alla förpackningsdelar från barnet innan användning.
- Iakttagande av bruksanvisningen garanterar säker användning av trehjulingen.
- Rekommenderas för barn från 10 månader.
- Sluta använda produkten när barnet väger över 25 kg.
- Produkten är endast avsedd för ett barn.
- Använd personlig skyddsutrustning som hjälm, armbågs- och knäskydd. Denna produkt är avsedd för användning utomhus. ANVÄND INTE i vägtrafik. Trehjulingen bör inte användas i närheten av motorfordon, gator, simbassänger, kullar, vägar, trappor eller på ojämnt underlag.
- Använd produkten på platta, hinderfria ytor.
- Det säkraste området för att använda produkten är där det finns liten eller ingen trafik, som till exempel privata områden, lekplatser, skolgårdar och skollekplatser.
- För att undvika allvarliga skador, krävs kontinuerlig övervakning av en vuxen person.
- För att undvika fall och kollisioner för användaren eller andra, är det viktigt att förklara för barnet hur man använder produkten säkert.
- Barnet som använder produkten, måste alltid använda skor.
- När du sätter i eller tar ut barnet, måste bromsen vara låst.
- Häng eller sätt inte tunga objekt på trehjulingens ram, eftersom det kan leda till fall eller att barnet skadas.

Dodatečná upozornění pro použití od 3 let:

- Zkontrolujte, zda dítě vsedě dosáhne oběma nohama na zem.
- Vyndejte zadní sedadlo a zkontrolujte, zda jsou opěrky nohu správně sklopené, nebo je vyjměte.
- Zůstaňte dítěti vždy nablízku

Čištění a údržba

- Rám, řídlítka a kola čistěte pravidelně měkkým hadříkem. Pravidelně je omývejte vlhkým hadříkem a osušte.
- Látkový potah: viz návod k údržbě na výrobku.



Miljö

Förvara plastförpackningsmaterialet utom räckhåll för barn för att undvika risk för kvävning. När du inte längre använder produkten ber vi dig att kassera produkten miljövänligt genom att sortera avfallet och kassera det i enlighet med lokal lagstiftning.

Frågor

Om du har några frågor ska du kontakta Bébé Confort (se www.bebeconfort.com för kontaktuppgifter). Se till att du har Följande information finns till hands:

- serienummer
- Barnets ålder (höjd) och vikt.

Garantie

Vår 24 månaders garanti speglar vårt förtroende för den suveräna kvaliteten på vår design, teknik, produktion och produktprestanda. Vi garanterar att denna produkt har tillverkats i enlighet med aktuella europeiska säkerhetsnormer och kvalitetskrav som gäller för denna produkt, samt att produkten är fri från fel i material och utförande vid tidpunkten för köpet. Under de omständigheter som nämns här kan denna garanti återopas av konsumenterna i de länder där denna produkt har sålts av ett dotterbolag till Dorel-koncernen eller av en auktoriserad återförsäljare eller handlare.

Vår 24 månaders garanti täcker eventuella tillverkningsfel i material och utförande vid användning under normala förhållanden och i enlighet med vår bruksanvisning under en period på 24 månader, från datumet för det ursprungliga inköpet av den första slutkunden. För att begära reparation eller reservdelar inom garantitiden för fel i material och utförande måste du presentera inköpsbevis för köpet, vilket ska ha skett inom de 24 månader som föregår begäran om service.

Vår 24 månaders garanti täcker inte skador som orsakats av normalt slitage, olyckor, felaktig användning, vårdslöshet, brand, kontakt med vätskor eller andra yttre faktorer, som en följd av underlåtenhet att följa bruksanvisningen, skador till följd av användning tillsammans med en annan produkt, skador till följd av att service utförts av personer som inte är auktoriserade av oss, om produkten blir stulen eller om någon etikett eller något identifikationsnummer har avlägsnats från produkten eller ändrats. Exempel på normalt slitage innefattar hjul och tyg som slits genom regelbunden användning samt naturlig blekning och slitage av färger och material på grund av normal förslitning av produkten.

Detta ska du göra i händelse av fel:

Om problem eller skador uppstår är det bästa alternativet för snabb service att besöka närmaste av oss auktoriserade återförsäljare eller handlare. Vår 24 månaders garanti erkänns av dem(1). Du måste visa upp bevis på inköp, där inköpet ska ha skett inom de 24 månader som föregår begäran om service. Det är enklast om du får din begäran om service godkänd i förväg av oss. Om du skickar in en giltig reklamation enligt denna garanti kan vi begära att du återlämnar produkten till den av oss auktoriserade återförsäljaren eller handlaren eller att du skickar produkten till oss enligt våra anvisningar. Vi betalar för transport och returfrakt om alla anvisningar följs. Skador och/eller defekter som varken omfattas av vår garanti eller av konsumentens lagliga rättigheter och/eller skador och/eller defekter på produkter som inte omfattas av vår garanti kan hanteras till en rimlig avgift.

Konsumentens rättigheter:

Konsumenten har lagliga rättigheter enligt tillämplig konsumentlagstiftning, som kan variera från land till land. Konsumentens rättigheter enligt tillämplig nationell lagstiftning påverkas inte av denna garanti.

Denna garanti ges av Dorel Nederländerna. Vi är registrerade i Nederländerna under företagsnummer 17060920. Vår företagsadress är Korendijk 5, 5704 RD Helmond, Nederländerna, och vår postadress är P.O. Box 6071, 5700 ET Helmond, Nederländerna.

Du hittar namn och adressuppgifter på andra dotterbolag i Dorel-koncernen på den sista sidan i denna bruksanvisning och på vår hemsida för det berörda varumärket.

(1) Produkter som köps från återförsäljare eller handlare som tar bort eller byter etiketter eller identifikationsnummer anses otillåtna. Produkter som köps från obehöriga återförsäljare anses också otillåtna. Ingen garanti gäller för sådana produkter eftersom produkternas äkthet inte kan fastställas.

DOREL FRANCE S.A.S
Z.I. - 9 bd du Poitou
BP 905
49309 Cholet Cedex
FRANCE

DOREL U.K. LTD
Imperial Place, 4
Maxwell Road,
Borehamwood,
Hertfordshire, WD6 1JN
UNITED KINGDOM

DOREL GERMANY GMBH
Lintgasse 9
50667 Koln
DEUTSCHLAND

DOREL ITALIA S.P.A.
a Socio Unico
Via Verdi, 14
24060 Telgate (Bergamo)
ITALIA

DOREL HISPANIA, S.A.U
Edificio Barcelona
Moda Centre Ronda
Maiols, 1 Planta 3ª
Local 340
08192 Sant Quirze del Vallès
ESPAÑA

DOREL NETHERLANDS
Postbus 6071
5700 ET HELMOND
NEDERLAND

DOREL PORTUGAL
Rua Pedro Dias, 25
Parque Industrial da Gândara
4480-614 Rio Mau (Vila do Conde)
PORTUGAL

DOREL BRASIL
Av. Nilo Peçanha 1516/1582 - 28030-035
Campos dos Goytacazes - RJ
CNPJ: 10.659.948/0001 - 07
BRASIL

DOREL POLSKA Sp. z o.o
ul. inwestycyjna 14
41-208 Sosnowiec
POLAND



**Per saperne di più,
il regolamento completo**